

LE MARCHÉ

PRIX PAYÉS

THE MARKET

Les prix suivants sont ceux obtenus par la Coopérative Fédérée de Québec (Dépt. des Consignations). Ce sont les prix qui ont été obtenus et payés aux membres expéditeurs de cette société durant la semaine finissant le samedi précédant la date de publication du Bulletin. Les frais de transport sont à la charge de l'expéditeur.

SEMAINE FINISSANT LE 8 SEPTEMBRE 1923

BEURRE. FROMAGE

BEURRE	BUTTER	FROMAGE	CHEESE
Pasteurisé Spéc.—Pasteurized	36 $\frac{3}{4}$ c lb	Blanc	White
Pasteurisé No 1.—Past.		Spécial	
No 1	36 $\frac{1}{2}$ c	No 1	23 $\frac{3}{4}$ c lb
No 2	35 $\frac{1}{2}$ c	No 2	23 $\frac{1}{2}$ c
No 3	34 $\frac{1}{4}$ c	No 3	23c

Beurre de Ferme	Dairy Butter	Coloré	Coloured
Boîtes de 56 lbs solide.—Boxes of 56 lbs solid.			
No 1	25 $\frac{1}{2}$ c lb	Spécial	24c lb
No 2	24 $\frac{1}{2}$ c	No 1	23 $\frac{3}{4}$ c
No 3	23 $\frac{1}{2}$ c	No 2	23 $\frac{1}{4}$ c

Tous les envois de beurre et de fromage doivent être adressés à 63, RUE WILLIAM

ANIMAUX VIVANTS

Vendus par chars complets seulement. Sold in carload lots only.

BOUVILLONS	STEERS	AGNEAUX	SPRINGS LAMBS
Extra choix—Selected	7c lb	Doivent peser au moins 70 lbs.	
Choix—Choice	6 $\frac{1}{2}$ c	Must weigh at least 70 lbs.	
No 1	5 $\frac{1}{2}$ c	Choix	11 c lb
No 2	4 $\frac{1}{2}$ c	No 1	10 c
No 3	3 $\frac{1}{2}$ c	No 2	9 c
No 4	2 $\frac{1}{2}$ c	No 3	7 $\frac{1}{2}$ c
VACHES	COWS	MOUTONS	SHEEP
Extra choix—Selected	5 c lb	No 1	5c lb
Choix—Choice	4 $\frac{1}{2}$ c	No 2	4 $\frac{1}{2}$ c
No 1	4 c	No 3	4c
No 2	3 c	No 4	3 $\frac{1}{2}$ c
No 3	2 $\frac{1}{2}$ c		
No 4	2 c		
No 5	1 $\frac{1}{2}$ c		
TAUREAUX	HEIFERS	PORCS VIVANTS	LIVE HOGS
Extra choix—Selected	6 c lb	Porcs à bacon (choix)	160 à 210 lbs. 11.82
Choix—Choice	5 $\frac{1}{2}$ c	Select Bacon Hogs	
No 1	4 $\frac{1}{2}$ c	Porcs à étal	120 à 160 lbs. 10 $\frac{1}{2}$ c
No 2	3 $\frac{1}{2}$ c	Shop Hogs	
No 3	3 c	Porc épais	160 à 210 lbs. 10 c
No 4	2 $\frac{1}{2}$ c	Thick-Smooth Hogs	
Tauraille No 1—yearlings	2.	Porcs lourds	210 à 260 lbs. 8 $\frac{3}{4}$ c
		Heavies	
		Extra lourds	plus de 260 lbs. 8 $\frac{1}{2}$ c
		Extra heavies	over
		Porcs légers	moins de 120 lbs. 9c
		Lights & Feeders	less than
		Mauvaise qualité	tous poids
		Roughs	all weights
		Truies No 1	moins de 350 lbs. 7 $\frac{1}{2}$ c
		Sows No 1	under
		Truies No 2	plus de 350 lbs. 7c
		Sows No 2	more than
		Stag	6 $\frac{1}{2}$ c
		Adressez vos animaux vivants à	
		Coopérative Fédérée de Québec, Mtl	
		Stock Yard, Pt. St-Charles Mtl.	
VEAUX DE LAIT	MILK FED CALVES	POULETS	BROILERS
Choix	8 $\frac{1}{2}$ c lb	Pas moins de 2 lbs. chacun	
No 1	7 $\frac{1}{2}$ c	Choix	3 $\frac{1}{2}$ c la lb
No 2	6 $\frac{1}{2}$ c	No 1	28c
No 3	6 c	No 2	23c
No 4	5 c	No 3	19c
VEAUX SOIGNES	WELL FED CALVES		
No 1	5c lb	POULES VIVANTES	LIVE FOWLS
No 2	4c	No 1	26c lb
No 3	3c	No 2	22c
		No 3	19c
		Vieux coqs—Roosters	14c
VEAUX D'HERBES	GRASS CALVES		
No 1	4 c lb	Lapins	13c lb
No 2	3 $\frac{1}{2}$ c	Pigeons	30c le couple
No 3	3 c		
No 4	2 $\frac{1}{2}$ c		

Expédié à 114 St-Paul-Est, Montréal.

The following are furnished by the Quebec Federated Cooperative. They are the prices obtained for and paid to the members of this Society during the week ending the Saturday previous to the date of the present issue. Transportation fees charged to the shipper.

WEEK ENDING SEPTEMBER 8th 1923

ANIMAUX ABATTUS

AGNEAUX	LAMBS	VEAUX	DRESSED CALVES
Jusqu'à 45 lbs:	45 à 60 lbs	Engraisés au lait.	Milk fed.
Choix	21c	No 1	14c lb
No 1	18c	No 2	12c
No 2	17c	No 3	10 $\frac{1}{2}$ c
No 3	15c		9 $\frac{1}{2}$ c
MOUTONS	SHEEP	PORCS FRAIS	FRESH PORK
1 an, pesant moins de 60 lbs.		No 1, 99 à 140 lbs.	13 $\frac{1}{2}$ c lb.
Choix	10c	No 2, 140 à 175 lbs.	12 $\frac{1}{2}$ c
No 1	9c	No 3, 175 à 225 lbs.	11 $\frac{1}{2}$ c
No 2	8c		

Les expéditions d'animaux abattus doivent être faites à 114, rue ST-PAUL-EST, Montréal.

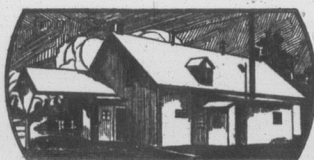
PRODUITS DIVERS

EUFS	EGGS	PLUMES DE VOLAILLES
Strictement frais	0.37 doz.	Plumes de Poules
Strictly new laid		de Canards No 1
No 1	0.30c	No 2
FEVES	BEANS	" " Oies
Blanches	No 1 (Triées à la main)	No 1
White	Hand picked	No 2
No 1	5c lb	No 1
No 2	4c lb	No 2
MIEL	HONEY	LAINE
	Blanc	Lavée—Washed
No 1	11c	No 1
No 2	10c	No 2
No 3	07 $\frac{1}{2}$ c	
SUCRE D'ERABLE	MAPLE SYRUP	Non lavée—Unwashed
	Pains	No 1
No 1	1 lb.	No 2
No 2	22c	No 3
No 3	21c	
SIROP D'ERABLE	MAPLE SYRUP	Peaux de bœufs (moins de 47 lbs.)
En canistres de 1/2 ou 1 gallon impérial	In cans of 1/2 or 1 gallon (imperial)	(less than 47 lbs.)
No 1	\$2.05 gall.	Beef hides
No 2	1.90	(plus de 47 lbs.)
No 3	1.70	(more than 47 lbs.)
En barils (non retournables) de 5 gal. ou plus:	In barrels of 5 gallons or more	Peaux de taureaux pesantes
No 1	\$1.80 gall.	Bulls hide (Heavy)
No 2	1.65	Peaux d'agneaux 40c chacune.
No 3	1.45	Peaux de veaux de champs
Les barils ne sont pas remis à l'expéditeur.	Barrels are not returned to shippers.	Kips
En canistres et barils (retournables) 5 gallons et plus:	In cans and barrels (returnable) of 5 gallons or more.	Peaux de venues de lait
No 1	\$1.70 gall.	Calf skins
No 2	1.55	Peaux de chevaux \$3.00 à \$3.75 chacune.
No 3	1.35	suivant la grandeur.
		Horse hides \$3.00 to \$3.75 each according to size.
CANARDS	DUCK	
No 1	22c la lb	
No 2	20c	
No 3	18c	
CHEVREUIL	DEER	
No 1	15c la lb.	
No 2	13c	
No 3	11c	

Les envois de produits divers doivent être adressés à 114 rue ST-PAUL-EST, Montréal.

BEURRE

Patrons, fabricants qui n'expédiez pas à la Coopérative, surveillez nos prix. Comparez-les avec ceux que vous obtenez ailleurs.



FROMAGE

Vous constaterez bientôt que la seule organisation qui peut vous donner le maximum de revenu pour vos produits laitiers, est la:

Coopérative Fédérée de Québec, 63, rue William, Montréal.

RI

Comme
ne dernière
actif dans
raine deri
gistrer une
livre. Les
diminué et
nous avons
sont les pri
nière hauss
Les mar
sont tranqu
teurs aux
été plutôt
jours de la
que peu flé
La quant
considérabl
et si nous n
exportation
prévoir un
quelque ter

L'activit
continué c
semaine et
expédiées
nière semai
eu pour effi
réaction su
au fromage
une avance
enregistrée
Ces dern
vés et dans
maine le m
par petite q
de de ce d
ralentir et
considérabl
date, nous
faible et à l
jours.

Le march
très ferme t
diminuant
considérabl
lement pren
sur notre m
cette semain
que les prix
Depuis la se
d'exportation
exporté une
marché angl
Comme les c
rars et l'exp
qui contribu

Quelques
sont arrivés
acheteurs ne
faire leurs ac
à fait fixés.
Les fèves
récolte ne so
marché. Il
des fèves im
pour expédi
à un prix égi

GAR
en
pc